

**ORDINANZA**

**Nr. 14 - 11.06.2026**  
circolazione stradale

**Divieto temporaneo di transito per i mezzi pesanti sulla strada comunale "Ciampëi" a causa di danni maltempo**

**IL VICESINDACO**

Premesso che in seguito alle abbondanti precipitazioni degli ultimi giorni si è verificato un lieve cedimento di parte della carreggiata della strada comunale "Ciampëi";

Ritenuto di dover chiudere al traffico la strada ai mezzi pesanti fino alla sistemazione dei succitati danni;

Visto il Decreto legislativo del 30 aprile 1992, n. 285 nonché il relativo Regolamento di esecuzione e di attuazione, approvato con D.P.R. del 16 dicembre 1992, n. 495 nonché il D.L. del 10 settembre 1993 n. 360 e successive modifiche;

**ORDINA**

**con effetto immediato e fino a revoca, il divieto di transito per i mezzi pesanti (oltre 7,5 ton) sulla strada comunale "Ciampëi";**

la presente ordinanza si intende revocata al completamento dei lavori di sistemazione della strada.

La presente ordinanza è aperta alla consultazione al pubblico nella segreteria comunale. Inoltre è resa nota al pubblico mediante affissione all'albo comunale digitale e mediante installazione della relativa segnaletica;

gli organi, funzionari e gli agenti indicati nell'art. 12 del Nuovo Codice della strada sono incaricati dell'esecuzione di questa ordinanza e dell'applicazione delle sanzioni amministrative previste in caso di violazioni;

questo Comune può revocare o modi-

**VERFÜGUNG**

**Nr. 14 - 11.06.2026**  
Verkehrsregelung

**Zeitweiliges Durchfahrtsverbot für den Schwerverkehr auf der Gemeindestraße "Ciampëi" wegen Unwetterschäden**

**DER VIZEBÜRGERMEISTER**

Vorausgeschickt, dass in Folge der starken Niederschläge der letzten Tage ein Teil der Fahrbahn der Gemeindestraße "Ciampëi" gesunken ist;

Für notwendig erachtet, die Straße im obgenannten Abschnitt für den Schwerverkehr zu schließen, bis zur Behebung der Schäden;

Nach Einsicht in das Gesetzesdekret Nr. 285 vom 30. April 1992 sowie der entsprechenden DVO der neuen Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit D.P.R. vom 16. Dezember 1992 Nr. 495 sowie in das gesetzesvertretende Dekret vom 10. September 1993, Nr. 360 sowie nachf. Änderungen;

**VERORDNET**

**ab sofort und bis auf Widerruf das Durchfahrtsverbot für den Schwerverkehr (über 7,5 Ton.) auf der Gemeindestraße "Ciampëi";**

diese Verordnung gilt bei Beendigung der Wiederherstellungsarbeiten als aufgehoben.

Diese Verordnung liegt der Bevölkerung zur Einsicht im Gemeindegemeinschaftsamt auf. Des weiteren wird sie auch auf der digitalen Amtstafel der Gemeinde veröffentlicht sowie wird sie der Bevölkerung durch Abringen der entsprechenden Beschilderung zur Kenntnis gebracht;

die im Art. 12 der Neuen Straßenverkehrsordnung erwähnten Organe, Funktionäre und Beamten sind mit der Durchführung dieser Anordnung so wie mit der Verhängung der bei Verstoß vorgesehenen Verwaltungsstrafen beauftragt;

diese Gemeinde kann vorliegende An-

**ORDINANZA**

**Nr. 14 - 11.06.2026**  
zircolaziun stradala

**Proibiziun temporanea al trafich posoch söla strada de comun "Ciampëi" por gauja de danns dal tēmp**

**LE VIZEOMBOLT**

Dit danfora che por gauja dles gran plöies di ultimi dis âl dé do na pert dla strada de comun "Ciampëi";

Araté de messëi stlüje al trafich posoch la strada suradita, fina ala sistemaziun di danns suradic;

Odü le decret legislatif di 30 auri 1992, nr. 285 sciöche inçe le regolamēt de esecuziun y de atuaziun al medem, aprovè cun D.P.R. di 16 dezēber 1992, nr. 495 sciöche inçe le D.L.if di 10 setēber 1993 nr. 360 tla vrsciun varēnta;

**COMANA**

**da atira y fina ala revocaziun, la proibiziun da passé por i mesi posoc (sura 7,5 ton) söla strada de comun "Ciampëi";**

chēsta ordinanza é da araté revocada canche i laürs de sistemaziun dla strada é stlüc jö.

Chēsta ordinanza pò gnì consultada dal publich te secretariat de comun. Implü vëgnera portada a conoscēnta dl publich söla tofla de comun digitala y tres l'instalaziun dla segnaletica revardēnta;

i organns y funzionars alado dl art. 12 dl Codesc dla strada é inciariá da eseguí chēsta ordinanza y da apliché les strafunghes aministratives preodüdes en cajo se violaziuns;

chēsc Comun pó te vigni momēt

ficare la presente ordinanza in qualsiasi momento per sopravvenuti motivi di pubblico interesse o di tutela della sicurezza stradale, senza essere tenuto a corrispondere alcun indennizzo.

Ai sensi dell'art. 37, comma 3 del C.d.S. è ammesso ricorso al Ministero delle Infrastrutture e dei trasporti, entro 60 gg. dalla pubblicazione della presente ordinanza.

ordnung, welche unbeschadet der rechten Dritter erlassen wird, zu jedem Zeitpunkt wegen eines plötzlich auftretenden öffentlichen Interesses oder zum Schutz der Straßensicherheit widerrufen oder abändern, und zwar ohne dass es verpflichtet ist, irgendeine Entschädigung zu entrichten.

Laut Art. 37, Abs. 3 der St.V.O. kann Rekurs gegen die gegenständliche Anordnung innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung an das Ministerium für Infrastruktur und Transport eingereicht werden.

revoché o modifiché chësta ordinanza por gaujes de interes publich o por tutelé la segurëza dl trafich, sënza éster oblié da rofá degun dann.

Aladô dl art. 37, coma 3 dl C.d.S. pol gnì fat recurs al Minister dles Infrastrutüres y di trasporté anter 60 dis dala publicaziun de chësta ordinanza.

IL VICESINDACO / DER VIZEBÜRGERMEISTER / LE VIZEOMBOLT  
Felix Dapoz

*(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale – documënt firmé cun firma digitala)*

Übermittlung zur Kenntnis an:

Trasmissione per conoscenza a:

Trasmisciun por conoscënza a:

- Stazione Carabinieri La Villa – e-mail [stbz531440@carabinieri.it](mailto:stbz531440@carabinieri.it)
- Vigili del Fuoco La Valle – e-mail [ff.wengen@lfvbz.org](mailto:ff.wengen@lfvbz.org)